

*Bündnis gegen Depression*  
**Mit der Früherkennung von Depressionen Suizide verhindern** **12**

Erfassungsinstrumente ermöglichen es, Depressionen und Suizidalität rechtzeitig zu erkennen. Pflegefachpersonen können sich die dazu nötigen Kommunikationstechniken aneignen.

**Editorial**  
**Vom Nutzen einer Zeitschrift** **7**

*Depression und Migration*  
**Transkulturelle Kompetenz in der Psychiatrie** **16**

*Modellprojekt am Inselspital Bern*  
**Entwicklung einer evidenzbasierten Praxis** **18**

*Sterben auf der Intensivstation*  
**Die Besonderheiten erkennen und bewusst handeln** **22**

*Care-Management in der Rehabilitation*  
**Klare Regelung der Verantwortung** **26**

*Laufbahnentscheidungen*  
**FaGe – und dann?** **28**

*Daniel Rossellat, Botschafter der Pflege*  
**«Ein Lächeln hilft manchmal mehr als ein Medikament»** **30**

**Rubriken**

**Forum** **2**

**Am Puls** **8**

**Bücher** **33**

**Laufbahnberatung** **34**

**100 Jahre Berufsverband** **36**

**Im Gespräch** **38**

mit Jean-François Steiert, SP-Nationalrat

**SBK-Aktuell** **76**

**Agenda** **80**

*Alliance contre la dépression*  
**Détection précoce et prévention du suicide** **48**

La dépression est la cause numéro un des morts prématurées dans les pays industrialisés. Des instruments de détection sont disponibles, mais encore peu utilisés par les infirmières.

**Editorial**  
**Mesures, outils et connaissances: la panacée?** **43**

*Compétences transculturelles*  
**Les dépressions larvées des migrants** **52**

*Documentation de soins*  
**Le dossier patient unique devenu réalité** **54**

*Interview avec Céline Goulet*  
**«Nos étudiants analysent des phénomènes de soins»** **58**

*Université d'été*  
**«Switzerland is great!»** **60**

*Messenger des soins infirmiers*  
**Daniel Rossellat en interview** **62**

**Rubriques**  
**Informations** **44**

**Des livres** **63**

**Centenaire de l'ASI** **64**  
*Les années de visibilité*

**ASI-Actuel** **76**

**Agenda** **80**

*Depressione*  
**Diagnosi precoce e prevenzione del suicidio** **70**

La depressione è una malattia molto diffusa, che può colpire chiunque. Affinché possa essere tempestivamente diagnosticata occorrono strumenti e formazione adeguati.

**Editoriale**  
**Il male oscuro** **67**

*Depressione e migrazione*  
**Competenza transculturale in psichiatria** **74**

**Rubriche**  
**Informazioni** **68**

**ASI-Actuel** **76**  
**Agenda** **80**